

JUIN 2010

Babill' AAPARS

« L' AAPARS, un monde de créativité »

www.aapars.com

ASSOCIATION DES ARTISTES PEINTRES AFFILIÉS DE LA RIVE-SUD C.P. 261, Saint-Bruno-de-Montarville (Québec) J3V 4P9

PROCHAIN EXPOSÉ TECHNIQUE – LUNDI LE 13 SEPTEMBRE

Centre Marcel-Dulude, 530, boul. Clairevue Ouest, Saint-Bruno J3V 6B3 DÈS 18 H 45

ISABELLE SAUVINEAU

Artiste-peintre / Médioms mixtes

www.isabellesauvineau.com

Née en Touraine, jardin de tous les châteaux de France, elle vit au Québec depuis 1966.

Autodidacte, elle peint professionnellement depuis quinze ans. Ses peintres préférés sont Modigliani et Tamara De Lampika, pour leurs couleurs et leurs originalités. Ces derniers l'ont fortement inspirée dans sa démarche artistique.

Directrice artistique, pendant trois ans, de l'association des peintres de Rose-Art, ces dernières années, elle a participé à plusieurs symposiums et expositions. Ses tableaux se retrouvent dans plusieurs galeries à travers la province.

Le style de ses personnages oscille entre le figuratif et la caricature. Les couleurs de sa palette sont chaudes et riches. Après avoir touché à plusieurs médiums tels que l'aquarelle, le pastel et l'acrylique, elle savoure aujourd'hui l'onctuosité et la douceur de la peinture à l'huile.



Exposé technique

- Présentation et démarche artistique de l'artiste. Découverte de son style (sa provenance).
- Énumération du matériel utilisé avec explications : pinceaux, peinture, solvant et les huiles de lin. Huile se diluant à l'eau : les avantages et les inconvénients.
- Préparation de la toile : gel de textures, texture avec papier de soie et « Mod poge », papier texturé, mortier, vernis.
- Démonstration de peinture.

EXPOSÉ TECHNIQUE DU 7 JUIN 2010

Francine Labelle

www.francine.labelle.qc.ca
www.magentablues.ca

Francine Labelle possède une Maîtrise en enseignement des Arts plastiques, Université Concordia. Son mémoire de maîtrise: « À propos d'une stratégie pour aider les étudiants en art à traverser leur peur de créer ».

Elle est également titulaire d'un Baccalauréat en Studio Arts, Université Concordia ; une Licence de philosophie, Université de Strasbourg et un Baccalauréat ès arts, Collège Basile-Moreau.

Elle a fondé « Magenta Blues », collectif d'artistes coloristes formés à son atelier et agence de distribution. A ouvert « L'atelier de Francine Labelle enr. », école de dessin et de peinture à Montréal et depuis juin 2007 à St-Didace.



EXPOSÉ TECHNIQUE DU 4 OCTOBRE 2010

Rémi Labarre

Artiste-peintre / Acrylique
www.remilabarre.com

Peintre autodidacte originaire de Thetford Mines, tout jeune, il dessine, beaucoup, sur des cartons et du papier... Un ami qui fait de la peinture lui suggère d'essayer ce médium. Depuis, plusieurs toiles ont été réalisées, que ce soit des visages ou des natures mortes; autant d'histoires racontées. Ses toiles renvoient aux lumières des ambiances feutrées rappelant la sensibilité de ses influences John Singer Sargent, Richard Schmid et Jack Vettriano. L'inspiration lui vient de ces soirées de regards échangés, du verre qui a peut-être tout changé et du musicien qui a tout vu de la scène... Il vous regarde, acteurs de la vie; autant de romans d'une page faits de couleurs vieilles, de petits bouts de vie sans âge.



VOTRE CONSEIL D'ADMINISTRATION À L'AAPARS

Jacques Landry, président
famille_landry00@sympatico.ca450 461-3796

Danielle Tremblay, vice-présidente
danou.artiste@videotron.ca.....450 446-5208

Michel Côté, trésorier
mcote.ca@videotron.ca.....450 676-6581

Nicole Hénault, secrétaire
nhenault@videotron.ca450 446-7085

François Gagnon, directeur au développement culturel
amigo3@videotron.ca.....450 674-4821

Lorraine Arsenault, directrice aux expositions
arseneaux@sympatico.ca450 461-0114

Lise Masson, directrice au recrutement
ll.masson@sympatico.ca.....450 649-1454

Hughette Prince, directrice à la formation
hprince@videotron.ca.....450 653-2527

Colette Legrand, directrice au développement des artistes
legrandcol@hotmail.com.....450 441-2745

Suzanne Lord, directrice au journal
suzannelord@videotron.ca.....450 441-0143

Claudette St-Germain, directrice publicité et communications
stgermainjpc@videotron.ca.....450 649-5204

Message important

Si vous désirez faire paraître une annonce dans le BABILL'AAPARS DE SEPTEMBRE, vous devrez la faire parvenir au plus tard le **25 août**

à l'adresse suivante : suzannelord@videotron.ca

Francine Leroux, coordonnatrice des expo-solo
francine-leroux@sympatico.ca

Carole Gagnon, responsable galerie virtuelle
carole-anne-art@videotron.ca

VOS RELATIONNISTES À L'AAPARS

Jacqueline Alain450 441-2085	Geneviève Desrochers450 468-1441
Nicole Béland450 619-6035	Isabelle Dessureault450 653-4548
Hugo Bellemare450 649-4204	Denise Drapeau450 536-0445
Monique Borduas Cantin450 922-9655	Denis Hardy450 441-7913
Estelle Brissette450 467-8581	Lise Martineau.....450 441-5303
Johanne Brousseau450 649-0156	Yolande Morissette450 467-8144
André Brisson450 653-1947	Bienvenue à deux nouvelles relationnistes
Françoise Jeker450 447-0907	Lysette Brière.....450 469-4638
Céline Desrosiers450 550-1729	Sylvie Desroches450 468-1071

UN GRAND SUCCÈS POUR UNE PREMIÈRE EXPOSITION PRINTANIÈRE DE L'AAPARS À MONT-SAINT-HILAIRE

Les 1^{er} et 2 mai derniers, 64 artistes peintres membres de l'AAPARS ont exposés leurs œuvres pour le grand plaisir des nombreux visiteurs de Mont-Saint-Hilaire et de la région.

En effet, au cours des deux jours, plus de 800 visiteurs amateurs d'art sont venus admirer le résultat de la créativité et de la passion de ces artistes. Le président d'honneur, monsieur Pierre Curzi, député de Borduas ainsi que monsieur Yves Lessard, député du Bloc Québécois dans Chambly-Borduas étaient présents lors du vernissage.

C'est grâce à la collaboration de la ville de Mont-Saint-Hilaire que cet événement culturel a pu avoir lieu dans la salle communautaire « Nature en mouvement » dans le pavillon Jordi-Bonet.

L'AAPARS *Un Monde de créativité* décrit parfaitement l'expérience pour ces visiteurs. Passant



du figuratif à l'abstrait, ils ont pu discuter avec les artistes pour se familiariser avec des techniques et des médiums très variés et, à leur grand plaisir, quelques artistes peignaient sur place. Lors de l'évènement, 38 œuvres ont été vendues pour une valeur totale de 8 752\$. Toutes nos félicitations aux artistes!

Au nom de tous, nous remercions la responsable des bénévoles, Madame Nicole Béland, qui a planifié l'horaire des artistes/bénévoles ainsi que tous les artistes de leur grande disponibilité pour combler les nombreuses heures de bénévolat nécessaires à la bonne marche d'une telle exposition.



SUITE PAGE 4



*Yves Lessard,
Député fédéral de
Chambly-Borduas
Lorraine Arsenault,
Directrice aux
expositions AAPARS
Pierre Curzi,
Président d'honneur
et député provincial
de Borduas
Danielle Tremblay,
Vice-Présidente AAPARS
Jacques Landry,
Président de l'AAPARS*

Les gagnants du public se méritant un rabais de 100\$ sur l'achat d'une oeuvre d'un artiste de leur choix :

Gagnant	Artiste choisi
Paul Meunier	Fernand Duchesne
Louise Pouliot	Yolande Morissette
Les gagnants des prix de participation aux exposants et aux bénévoles sont :	
Certificat-cadeau Coffret d'art de Sophie 30\$	Pierre Morin
Bouteille de mousseux	Claudette St-Germain
Bouteille de moult de pommes	Rémi Lacroix, Fernand Duchesne
Cotisation annuelle gratuite de l'AAPARS	Louise Godin
Entrée gratuite aux exposés techniques AAPARS pour un an	Chantal Paquin
Galerie virtuelle AAPARS pour un an	Jacqueline Alain
Collation de purée de pommes	Pauline Lysight

Un grand MERCI à Encadrements des Cèdres pour leur généreuse commandite lors de l'évènement. À tous ceux qui se sont mérités un chèque-cadeau, n'oubliez pas d'en remercier votre commanditaire et leur montrer votre appréciation.

Encore une fois FÉLICITATIONS aux gagnants, aux artistes et aux bénévoles pour une exposition réussie.

À l'année prochaine!

Lorraine Arsenault,
directrice des expositions

Danielle Tremblay
Vice-présidente et
co-directrice des expositions

UN GROS MERCI!

Au nom du conseil d'administration et des artistes peintres de l'AAPARS, je tiens à remercier Monsieur Michel Gilbert, maire de Mont-Saint-Hilaire de nous avoir offert la magnifique salle « La Nature en Mouvement » de Mont-Saint-Hilaire afin que l'on puisse y présenter notre exposition Printanière les 1^{er} et 2 mai derniers.

Merci aussi à Monsieur Pierre Curzi qui était notre Président d'honneur et Monsieur Yves Lessard pour leur contribution financière ainsi que leur présence et petit discours lors de notre évènement.

Nous avons pu constater à quel point ces trois hommes politiques ont un grand intérêt pour l'art visuel et en particulier envers l'AAPARS.

Danielle Tremblay
Vice-présidente et co-directrice des expositions



Mont-Saint-Hilaire
Ville de nature, d'art et de patrimoine

Michel Gilbert, Maire de Mont-Saint-Hilaire



Yves Lessard,
député de Chambly-Borduas

Porte-parole du Bloc Québécois en matière de Ressources humaines
et Développement social 450 441-7802 • www.yveslessard.com



Pierre Curzi.org
Député de Borduas

Atelier de formation avec *Tania Lebedeff*

notre invitée à l'exposé technique de novembre

2^e série (suite des 3 premiers ateliers donnés en décembre, mars et avril)

L'atelier aura lieu en semaine les 15 et 16 septembre 2010

Chez Arts Station (voir adresse plus bas) **de 9 h à 16 h** Tout le matériel est inclus, vous n'avez rien à apporter.

Coût : Membres : 140 \$ pour les 2 jours Non-membres : 180 \$ pour les 2 jours

(inclut la carte de membre annuelle de 40 \$) Minimum 8 personnes Maximum 10 personnes

**S'inscrire avant
le 20 juin 2010**

La réception de l'inscription et du chèque confirme votre inscription. **Faites vite !!!**

Pour information :
Pauline Lysight, directrice à la Formation
450 616-3776 ou polenchka@hotmail.com

**L'atelier de Tania Lebedeff aura lieu à Arts Station,
1087, boul. Laurier, Mont Saint-Hilaire 450 536-3077**

On peut apporter son dîner et sa collation.

Fiche d'inscription

Atelier de formation 2^e série

avec *Tania Lebedeff* à Arts Station, st-Hilaire

Mercredi 15 et jeudi 16 septembre de 9 h 00 à 16 h 00

Membres : chèque de 140 \$ au nom de Tania Lebedeff

non-membres ajouter un 2^e chèque de 40 \$ au nom de l'AAPARS pour la carte de membre.

S'inscrire avant 20 juin 2010. Aucune remise ne sera faite après cette date.

Nom : _____ Prénom : _____

Adresse : _____

No téléphones: résidence: _____ bureau: _____

Adresse de courriel pour recevoir l'information : _____

Attention : Poster à 2 endroits différents.

Carte de membre : Chèque au nom de l'AAPARS au montant de 40 \$ _____

Poster à : Carte de membre, AAPARS, C.P.261, Saint-Bruno (Québec) J3V 4P9

Atelier : Chèque et inscription inclus au nom de Tania Lebedeff au montant de 140 \$ pour l'atelier _____

Poster à : Tania Lebedeff, Arts Station, 1087, boul. Laurier, Mont St-Hilaire, J3G 4S6

Atelier de formation avec *Pierrette Voghel*

notre invitée à l'exposé technique d'avril

Créativité et composition en duo

Techniques mixtes, aquarelle et acrylique

**samedi et dimanche
23 et 24 oct. 2010**

Coût : Membres : 160 \$ pour les 2 jours Non-membres : ajouter 40 \$ pour carte de membre annuelle
Minimum 8 personnes Maximum 10 personnes.

La liste du matériel nécessaire et le trajet seront fournis aux personnes inscrites.

La réception du chèque et de la fiche confirme votre inscription.

Pour information :
Pauline Lysight, Directrice à la Formation
450 616-3776 ou polenchka@hotmail.com

**s'inscrire
avant le
15 oct. 2010**

**A l'atelier Le Versant d'Eau Douce, 450 467-0626
581 Ernest-Choquette, Mont St-Hilaire de 9 h 30 à 16 h 30**
Apporter dîner froid, il n'y a pas de micro-ondes.

Atelier de formation Création et composition en duo !!!

avec Pierrette Voghel à son Atelier de St-Hilaire

Samedi et dimanche 23 et 24 octobre 2010 de 9 h 30 à 16 h 30

S'inscrire avant le 15 octobre 2010. Aucune remise ne sera faite après ces dates.

Membres : pour les 2 jours, 160 \$ et non-membres ajouter chèque de 40 \$ pour carte de membre.

Nom : _____ Prénom : _____

Adresse : _____

No téléphones: résidence: _____ bureau: _____

Adresse de courriel pour recevoir l'information : _____

Attention : Poster à 2 endroits différents.

Carte de membre : Chèque au nom de l'AAPARS au montant de 40 \$ _____
Poster à : Carte de membre, AAPARS, C.P.261, Saint-Bruno (Québec) J3V 4P9

Atelier : Chèque au nom de Pierrette Voghel et inscription inclus, au montant de 160 \$ pour l'atelier _____
Poster à : Pierrette Voghel, Atelier Le Versant d'Eau Douce, 581, Ernest-Choquette, Mont St-Hilaire, J3H 3Z6

EXPOSITIONS ET COMMUNIQUÉS

VERNISSAGE

jeudi 17 juin de 19 h à 21 h

Danielle Théroux

chez

RE/MAX ACTIF INC. AGENCE IMMOBILIÈRE

1592, rue Montarville, Saint-Bruno-de-Montarville



en collaboration
avec



Association des Artistes Peintres Affiliés de la Rive-Sud

Opération Enfant Soleil

L'exposition se poursuit jusqu'au 14 juillet 2010

invitation exposition

29 JUN au
5 JUILLET 2010



GALERIE D'ART

3, rue la Commune Est
Vieux-Montréal
(angle Saint-Laurent)
Face au Vieux-Port
Métro Place d'Armes

Une confirmation de votre
présence serait appréciée :
suzanelord@videotron.ca



RAHZA

PATRICIA
MONTANA



SUZANNE LORD



vernissage

le mercredi 30 JUN 18 h

dialogue avec
les artistes

le dimanche 4 JUILLET 13 h



JOHANNE BLAQUIÈRE

participe au circuit de la

Fugue en Art Majeur 2010

L'exposition aura lieu au 335, de Rouville
à Beloeil, les 12 et 13 juin, de 11 à 17 h.

EXPOSITIONS ET COMMUNIQUÉS (suite)

Exposition
24 mai au 18 juin 2010
Rétrospective
de 25 ans de peinture
Thérèse Ouellet Ross



Plus de **quatre-vingt** œuvres
seront exposées, dessins,
peintures à l'huile et acrylique,
pastel à l'huile, peinture sur
bois



**Je serai présente
samedi et dimanche**

29 et 30 mai

Entre midi et 16h.

Ou tél. 450-778-9808

BIENVENUE À TOUS

Bureau de Tourisme et des Congrès
2090, rue CHERRIER
(Coin Boul. Laframboise)
SAINT-HYACINTHE

Horaire

Lundi au mercredi	8h30 à 16h 30
Jeudi et vendredi	8h30 à 17h30
Samedi et dimanche	10h00 à 16h00

FESTIVAL DE LA PIVOINE 2010



Des pivoines...plein la tête

Samedi 19 juin: 13 h à 17 h
Dimanche 20 juin: 10 h à 16 h

Chalet Marie-Victorin
1150, Marie-Victorin
Saint-Bruno

Entrée libre

Merci
à nos
partenaires

Ville de
SAINT-BRUNO
-de-Montarville



www.stbruno.qc.ca



www.peony.ca

Photo: Pierre R.

AVIS DE RECHERCHE

Vous désirez vous investir
personnellement dans une organisation
extraordinaire? Le poste suivant
vous est offert au sein de l'AAPARS :

DIRECTEUR(TRICE) AU JOURNAL

DESCRIPTION DU POSTE :

Le ou la candidate devra effectuer
le montage et la mise en page
du journal BABILL'AAPARS
(10 parutions annuellement)

COMPÉTENCES RECHERCHÉES :

• connaissances en infographie et en
mise en page. (Idéalement devrait
travailler avec **QuarkXpress** ou
Indesign). Le montage pourrait aussi
être effectué dans Publisher ou
autre logiciel de mise en page.

- un bon sens de l'organisation
(gestion du matériel envoyé par
courriel par les membres et le C.A.)
- Imagination et débrouillardise
seront aussi de grands atouts.

Les candidats(es) intéressé(es)
peuvent communiquer avec
Suzanne Lord au **450 441.0143**
ou par courriel :
suzannelord@videotron.ca



SAINT-BRUNO

Caroline Cloutier

exposera du
3 juillet
au 4 sept. 2010

2236, boul. Sir-Wilfrid-Laurier
Saint-Bruno

Cours d'aquarelle



privés et semi-privés
personnalisés
selon votre niveau

**Atelier de
Lorraine Arsenault**
Artiste peintre et aquarelliste
769, rue Marie-Rollet,
Saint-Bruno J3V 5R8
T 450 461.0114
arseneaux@sympatico.ca
www.lorrainearsenault.com

Votre galerie virtuelle sur internet pour seulement

5\$ par
mois

Qui peut s'inscrire? Tous les artistes peintres membres en règle de l'A.A.P.A.R.S. peuvent avoir leur page web pour aussi peu que 5\$ par mois sur le site de l'association www.aapars.com.

En vous inscrivant à la galerie virtuelle de l'A.A.P.A.R.S., vous bénéficiez des avantages suivants :

1. Vitrine sur le monde comprenant : votre CV et démarche artistiques
+ 5 photos de vos œuvres dans votre profil
+ un maximum de 30 œuvres dans votre galerie virtuelle
2. Autonomie vous permettant de créer vous-mêmes votre page web avec n'importe quel ordinateur fonctionnant
3. Flexibilité vous permettant de faire la mise à jour de votre page quand bon vous semble
4. Facilité grâce à des instructions faciles à suivre
5. Bas prix

6. Assistance gratuite au besoin

Tout ce que vous devez faire :

- Photographier vos œuvres, et les numériser si vous n'avez pas de caméra numérique;
- Rédiger votre CV et démarche artistiques;
- Appeler la responsable de la galerie, madame Carole C.-Gagnon 450 658-0177, pour vous inscrire et obtenir votre numéro d'identification personnelle (NIP) et mot de passe;
- Compléter vous-même votre page web en suivant les instructions (rassurez-vous, rien de compliqué!).

Offre exclusive de Starnet Contact aux membres de l'A.A.P.A.R.S. :

Pour ceux qui ont besoin d'aide, Starnet Contact vous offre de faire la création de votre profil et galerie virtuelle à votre place moyennant des frais minimes.

- Création de votre profil artistique incluant votre CV, cinq photos de vos œuvres et une photo personnelle (photos et texte déjà informatisés) : **20\$**
- Création de votre profil artistique (photos et texte non informatisés) : **30\$**
- Création de votre profil artistique et de votre galerie virtuelle affichant un maximum de 30 photos de vos œuvres (photos et texte déjà informatisés) : **40\$**
- Création de votre profil artistique et de votre galerie virtuelle affichant un maximum de 30 photos de vos œuvres (photos et texte non informatisés) : **50\$**

Pour plus d'information, veuillez communiquer avec la responsable, madame **Carole C.-Gagnon**, par courriel carole-anne-art@videotron.ca ou par téléphone au **450 658-0177**.



15%

de
RABAIS

SUR PRÉSENTATION DE CE COUPON



LE
**MARCHÉ
CRÉATIF**

Un coupon par client. Offre valable jusqu'au 31 décembre 2010, sur les produits à prix régulier. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Aucun remboursement. Non applicable sur les cartes cadeaux. Les fac-similés ne sont pas acceptés.

WWW.DESERRES.CA

MERCI À NOS GÉNÉREUX PARTENAIRES

PRINCIPAL (PLATINE)

RE/MAX ACTIF INC.

Courtier immobilier agréé

Madame Mance Grégoire, Directrice

1592 de Montarville, Saint-Bruno, J3V 1T7. Tél.: 450-461-1708

MAJEURS (OR)

*Atelier de
Cadres Déry*

1999, rue Nobel, local 4A, Sainte-Julie J3E 1Z7
450 649-4981


Assemblée Nationale
QUÉBEC

Bertrand St-Arnaud
Député de Chambly



Mont-Saint-Hilaire
Ville de nature, d'art et de patrimoine

Michel Gilbert, Maire de Mont-Saint-Hilaire



11753, rue Letellier, Montréal, 514 331-9333

MAGAZIN art

4953, rue Nancy, Pierrefonds H8Z 1Z9

Ville de
SAINT-BRUNO
-de-Montarville



*Avenue
des Arts*
Matériel d'artistes

514-843-1881
328A Avenue Victoria, Westmount

La P'tite Charcuterie
à Daniel

7615, chemin de Chambly, Saint-Hubert J3Y 5C2 450 656-9070

BMO Banque de Montréal

1560, rue Montarville, Saint-Bruno J3V 3T7
Tél. : 450 653-36247


Assemblée Nationale
QUÉBEC

Pierre Curzi.org
Député de Borduas

Desjardins
Caisse du Mont-Saint-Bruno

1649 Montarville, Saint-Bruno J3V 3T8
450-653-3646

COLLABORATEURS (ARGENT)

BLOC QUÉBÉCOIS

Carole Lavallée
Députée de Saint-Bruno - Saint-Hubert
5540, chemin de Chambly, bureau 110,
Saint-Hubert (Québec) 450-926-5979

Le Goût du Bonheur
Pâtisserie artisanale - Traiteur

1390, rue Montarville, Saint-Bruno 450 461-3223



ART TERRA
1025 Sherbrooke Est,
suite 514 Montréal, Québec
Canada H2L 1L4
info@artterra.com

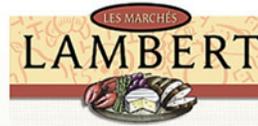


4055 Boul. Taschereau
Saint-Hubert, J4T 2G8
450-443-6669

BLOC QUÉBÉCOIS

Yves Lessard,
député de Chambly-Borduas

Porte-parole du Bloc Québécois en matière de Ressources humaines
et Développement social 450 441-7802 • www.yveslessard.com




Assemblée Nationale
QUÉBEC

DAVE TURCOTTE
Député de Saint-Jean

Café BROSSARD

10848 av. Moisan,
Montréal, H1G 4N7
514-321-4121

MAISON
ETHIER

LE GROUPE
BROSSEAU

Encanteur - Liquidateur - Évaluateur
7077 rue Beaubien Est, suite 215,
Anjou H1M 2Y2 514-355-1909

Genacol®

*Au coffret d'art
de Sophie*
Matériel d'artiste - Encadrements - Cores

922, rue Laurier, Beloeil, 450 467-4637



2236 Boul. Laurier
(Route 116) Saint-Bruno
450-461-3971